



FROM THE BULLETIN APRIL 19, 2015 THE RISEN CHRIST: SOURCE OF TRUE PEACE

“Peace be with you”. This is the greeting that the Risen Christ gives to the disciples in two of the four gospels. (Luke 24:37 & John 20:20, 21)) These words helped calm their surprise and fear upon seeing him return from the dead. This was a common greeting of the time; but for disciples of Christ, this refers to the special gift of God’s own peace that Christ offers.

A Peace that gives light Jesus reminds us that we are the light of the world (Matthew 5:14) reflecting a light that comes from above and disperses the darkness of fear and doubt. It is a light that reveals things hidden from the foundation of the world; that is, that God is not distant or disinterested, but draws near to share his great love and mercy. This is what Jesus came to do.

Christ promises a unique peace that only God can give. **“Peace is my gift to you, my own peace I give you, a peace that the world cannot give. Do not be worried or afraid.”** (John 14:27) We are sent into the world to dispel doubt and darkness so that others may feel the peace and contentment we experience in Christ.

Service brings Peace: The peace of Christ is an inner peace that each person can have. This does not mean that every problem will go away. In fact, many Christians have suffered horrible things; yet, they met these difficulties with an inner peace, knowing that Christ was with them. Many who persecuted Christians were amazed that their spirits were not crushed; they saw how their faith gave them such strength and tranquility unusual for human persons.

This is the peace that we share with others as we serve in Christ’s name. People cannot share what they do not have. So as we put our faith into practice, we give witness to God moving in our world and in the lives of others. This

outpouring of God’s love and mercy lets this special peace in us flow out to others and fill them with a sense of peace that they might not have felt before. The world becomes less dark and more ready to receive God’s special gift of peace.

Christ reminds us not to let this light and peace be hidden under a basket, but be placed on a lampstand so that others may see by its light. **“Your light must shine in the sight of men, so that, seeing your good works, they may give praise to your Father in heaven”** (Matthew 5:16)

The Easter Promise of Peace continues: The disciples’ own fear changed to peace when they experienced the Risen Lord. They were inspired to go and share this with others. The peace they felt was theirs, but it was not to be kept for themselves.

Our modern world is still in need of the peace that only God can give. Jesus came to establish this peace, and to call his followers to share the gift they had received. How do we communicate this peace of Christ to others? Our love, respect, encouragement, and service all help others experience God’s peace. When we are at peace in our hearts we can more easily reassure others and communicate God’s peace to them.



DE BOLETÍN 10 ABRIL, 2015

Cristo Resucitado: Nuestra Fuente de Paz

“La Paz esté con ustedes”. Es cómo Cristo resucitado saluda a sus discípulos en dos evangelios. (Lucas 24:37 y Juan 20:20,21) Estas palabras ayudaron calmar su sorpresa y miedo de ver a Jesús resucitado de los muertos. Era un saludo muy conocido en aquél tiempo, pero por los discípulos de Cristo se refiere a un don especial de la paz divina ofrecida por Cristo.

Una Paz que ilumina: Jesús nos hace recordar que somos luz para el mundo (Mateo 5:14) una reflexión de la luz de arriba que dispersa la oscuridad del miedo y la duda. Es una luz que revela cosas escondidas desde la creación del mundo; es decir, que Dios no está lejos ni desinteresado, sino se nos acerca para derramar su amor y misericordia. Era la misión de Jesucristo.

Cristo prometa una paz que sólo Dios puede dar. **“Les dejo la paz. Les doy mi paz, pero no se la doy como la dan los que son del mundo. No se angustien ni tengan miedo”.** (Juan 14:27) Somos enviados al mundo para quitar la oscuridad y duda, para que otros puedan sentir la paz y contentamiento que tenemos por Cristo.

El Servicio transmite la paz: La paz de Cristo es una paz interior que cada persona puede recibir. No significa que no vamos a tener problemas. De hecho, muchos cristianos han sufrido cosas horribles; pero al mismo tiempo enfrentaban las dificultades con una paz interior. Los perseguidores de los primeros cristianos estaban asombrados que sus espíritus no se aplastaban; y veían cómo su fe se les daba fuerza y tranquilidad- que no es común en la experiencia humana.

Esta es la paz que compartimos con otros cuando servimos en el nombre de Cristo. No podemos compartir lo que no poseemos. Entonces, cuando ponemos

en práctica la fe, somos testigos a un Dios activo en nuestro mundo y en las vidas de otros Este derrame del amor y la misericordia divina permite la paz única que está en nosotros entre en otros, llenando-los con un sentido de paz que posiblemente no sentían antes. El mundo entero llega a ser menos oscuro y más disponible a recibir el don que sólo Dios puede dar- la paz.

Cristo nos hace recordar que no debemos poner nuestra luz y paz bajo un canasto, pero ponerlas en una lámpara para dar iluminación a otros. **“Que su luz brille delante de la gente, para que, viendo el bien que ustedes hacen, todos alaben a su Padre que está en el cielo”.** (Mateo 5:16)

La promesa pascual de paz sigue: El miedo de los discípulos se convirtió en paz cuando tuvieron por la experiencia con Cristo resucitado. Eran inspirados a salir y compartir su paz con otros. Aquella paz les pertenecía, pero no era algo que debería guardar para si mismos.

El mundo hoy más que nunca necesita la paz que sólo Dios puede dar. Jesús vino para establecer un reinado de la paz, y después de su resurrección llama a sus discípulos compartir el don de la paz que ellos recibieron.

¿Cómo comunicamos a otro la paz que Cristo nos da? Nuestro amor, respeto, apoyo y servicio a otras personas les ayudan a sentir una paz. Cuando sentimos la paz de Cristo es más fácil servir a otros y comunicar la paz. No entramos en competencias ni discusiones ni críticas. Estamos para apoyar para ellos sientan la paz de Cristo.